

献给庄河建置百年

巍哉庄河

何明洲 著

东北大学出版社

美哉庄河（献给庄河建置百年）

何明洲 著



ISBN 7-81102-233-8

9 787811 022339 >

ISBN 7-81102-233-8

定价：120.00元

献给庄河建置百年

美哉庄河

Beautiful City of Zhuanghe

何明洲 著

东北大学出版社
· 沈阳 ·

© 何明洲 2006

图书在版编目(CIP)数据

美哉庄河：献给庄河建置百年/何明洲著. —沈阳：东北大学出版社，2006.2
ISBN 7-81102-233-8

I. 美… II. 何… III. ①摄影集—中国—现代②庄河市—摄影集 IV.J421

中国版本图书馆CIP数据核字(2006)第005191号

出版者：东北大学出版社

地址：沈阳市和平区文化路3号巷11号

邮编：110004

电话：024-83687331（市场部） 83680267（社务室）

传真：024-83680180（市场部） 83680265（社务室）

E-mail:neuplh@neupress.com

<http://www.neupress.com>

印 刷 者：沈阳市印刷研究所（有限责任公司）

发 行 者：东北大学出版社

幅面尺寸：210mm×285mm

印 张：7.75

字 数：110千字

印 数：1-1000册

出版时间：2006年2月第1版

印刷时间：2006年2月第1次印刷

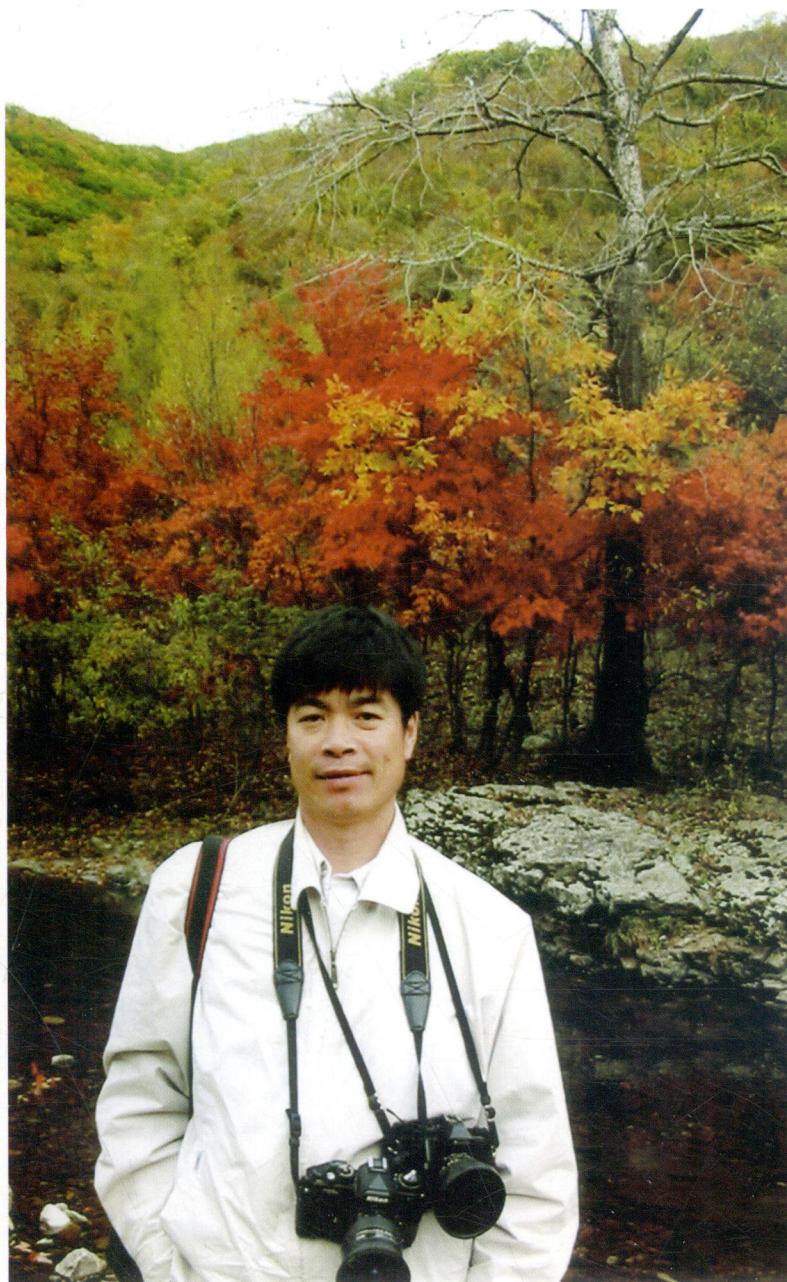
责任编辑：文 晓

封面设计：唐徵智

责任校对：文 章

责任出版：杨华宁

定价：120.00元



何明洲，满族，1956年11月生，湖南长沙市人。1963—1969年就读于湖南省第三师范学校附属小学。1969—1974年就读于沈阳市第74中学，任校团委副书记。1974年8月，下乡到内蒙古自治区阿鲁科尔沁旗天山口乡八家村，后到旗乌兰牧骑工作。1977年12月参加高考，1978年4月入抚顺化工学院（后恢复为沈阳化工学院）有机合成专业学习。1982年1月毕业后留校工作，历任院团委副书记、书记，讲师。1984年10月到共青团辽宁省委工作，任学校部部长、省学生联合会秘书长。1985年12月起任团省委常委。1987年9月至1988年9月，任省“三辽”扶贫工作队驻阜新蒙古族自治县紫都台乡工作组组长。1988年9月，任团省委宣传部部长、省青年联合会常委。1989年3月至11月，任中华人民共和国第二届青少年运动会组委会宣传处处长。中国文化书院“中外比较文化”研究班毕业。1992年任团省委办公室主任，同年7月到辽宁省劳动厅工作。1996年10月，到辽宁省台湾事务办公室工作，任交流联络处处长。中国社会科学院经济法研究生班毕业。1999年7月起任辽宁省庄河市人民政府副市长。受父亲影响，从1964年开始爱好摄影，1975年拥有了自己的照相机。编著有：《灼灼真情》、《成功由你把握》、《也许对你有用》、《知青岁月草原情》、《英那情韵》（长篇小说）。





平方公里），人口91万，海岸线长285公里。庄河距大连和丹东各为160公里，距沈阳330公里（均通高速公路和铁路）。盛产粮食、水果、海产品和畜禽等；工业基础较好。“华丰”家具享誉中外，机械制造久负盛名；年平均降雨量800~1000毫米，年地表水15亿立方米以上，是重要的水源地；全境山清水秀，冰峪山岳美景和“海王九岛”奇观等旅游风光格外诱人。可以用“海中有美景，山里藏仙境，历史留遗迹，物产多珍奇”四句话来概括庄河的美丽景色、历史文化和物产资源。庄河列全国县域基本竞争力第71位。正在建设中的庄河电厂（总装机容量5200兆瓦）、庄河港万吨码头、铁路东边道和花园口工业园，将使庄河的明天更富饶、更美好。

光绪三十二年十月（1906年12月），清朝设庄河厅，置同知（副县级）。民国二年一月（1913年1月），设庄河县行政公署。1992年9月，中华人民共和国国务院决定庄河撤县设市。

庄河位于辽东半岛东侧中部，总面积6968平方公里（其中海域2895平

The government of Qing dynasty set up The Zhuanghe Administration Office (vice town) in Guangxu 32nd year (December , 1906) .Next, Administration of Zhuanghe Town was built in January, 2nd year of Republic of China (January , 1913) . State Department of Peoples' Republic of China decided to set up Zhuanghe city instead of the town in September 1992 .

Zhuanghe , which locates in the middle-east of Liaodong Byland , has a total area of 6968 sq.km. (sea area of 2895 sq.km.) and coast line of 285km , with population of 910 thousand . Zhuanghe is 160km away from Dalian city and Dandong city respectively , 330km away from Shenyang city , and it is connected by highway and railway with these cities . Plenty of crop , fruit , seafood and poultry are produced here . And the basic of industry here is strong . There are many in- and- abroad brands here such as “HuaFeng” Furniture . The annual average rainfall is 800–1000mm , and the quantity of surface water is more than 1.5 billion steres , which makes Zhuanghe an important water supply region . Picturesque scenery of Bingyu Ravine and marvelous views of “Haiwang nine Islands ” attract people all over the world every year . “Scenery over sea, fairyland among mountains, trace from tradition, crops launched field” can summarize the beauty ,the history culture and the products of Zhuanghe. In the national strength competition between towns , Zhuanghe got the 71st place . With the development of the constructing Zhuanghe Powerstation (5200MW) , the Port of Zhuanghe with the capability of 10 thousand tons ,the east railway and the Huayuankou Industrial Zone (HIZ) of Dalian, Zhuanghe will be more and more beautiful and abundance .

光緒32年10月（1906年12月）、清朝は当時の置同知（副県クラス）である庄河庁を設置しました。中華民国2年1月（1913年1月）、政府は庄河県行政公署を置きました。そして、1992年9月、中華人民共和国國務院は庄河を県ではなく、市とすることを決定しました。

庄河は遼東半島東側の中部にあり、総面積は6968平方キロメートル（そのうち海域は2895平方キロメートル）、海岸線は285キロメートル、人口は91万人です。庄河は大連と丹東からそれぞれ160キロ離れており、瀋陽からは330キロ離れています。（いずれも高速道路と鉄道が通っています。）食糧、果物、海産品、畜産などの資源が豊富で、工業の基礎も比較的整っています。“華豊”という家具は国内外で好評で、機械製造についても以前から高い名声を誇っています。年間の平均降雨量は800～1000ミリ、年間の地表水は15億立方メートル以上で、これらは重要な水源となっています。自然の景観は良く、冰峪山岳の美しい景色と“海王九島”的奇観などはとりわけ観光客を惹きつけています。“海中有美景、山里藏仙境、歴史留遺跡、物産多珍奇（海には美しい景色があり、山には仙境が潜んでおり、歴史には遺跡が残り、物産には珍しいものが多くある）”。この言葉が庄河の美しい風景、歴史や文化、物産資源を表していると言えるでしょう。庄河は全国の県レベルにおける基本的な競争力は第71位で、現在建設中の庄河発電所（総容量5200MW）、庄河港の大きな埠頭、鉄道東側沿いの道路と花園口工業園は庄河の明日をさらに豊かに、さらに素晴らしいものにしてくれるでしょう。

지금 의장하시는 광서 32년 10월(1906년 12월) 당시 청 정부에서 장하청, 치동지(지금 이부현급)라고 불리웠고 민국 2년 1월(1913년 1월)에는 장하현 행정공서라고 이름을 고쳐지었습니다.

후에 1992년 9월에 중화인민공화국 국무원에서는 장하현의 현급행정기구를 철회하고 시급행정기구를 설립하기로 결정지었습니다. 장하시는 요동반도 동쪽 중부에 자리잡고 있는데 총 면적은 6968km²이고, 해안선의 길이는 285km이며 인구가 연 91만 명입니다. 장하시는 대련시와 단동시 각각 10km 떨어져 있고 심양시와 330km 떨어져 있지만 모두 고속도로와 철도로 연결되어 있어 교통이 너무나도 편리합니다. 이곳에는 이름난 양식, 과일, 수산물, 가축, 가금 등이 생산되고 있으며 현대 공업 기초도 일정한 규모를 갖추고 있습니다.“화풀가구”는 이미 국내외에 높은 성망을 갖고 있으며, 기계 제조 분야에서도 오래전부터 높은 찬양을 받고 있습니다.

장하시의 연평균 강우량은 800~1000mm이고 육지 표면의 물 함량이 15억 m³에 달하여 이곳이 중요한 수원지이라고 해도 과언이 아닙니다. 장하시는 어디가나 산 좋고 물 맑은 아름다운 경치를 이루고 있어 많은 유람객들이 찾아오고 있습니다. 그 가운데서도 “빙위골”(冰峪沟)의 아름다운 풍경, “해왕구도”(海王九島)의 기이한 경치 등은 특별히 유람객들의 마음을 자주 끌어당겨 발걸음을 멈추게 하는 곳입니다.

그야말로 “바다의 아름다운 경치, 산 속에 선녀들이 노는 곳, 유구한 역사의 흐름을 더듬어 볼 수 있는 곳, 진귀하고 기이한 특산물이 많이 나는 곳”이란 이 네 마디 말로 장하의 아름다운 경치와 역사 문화 그리고 풍부한 자원을 모두 이야기할 수 있다는 이야기입니다.

장하시는 전국 현급 지역에서의 경제 발전 경쟁력이 71번째입니다. 현재 건설 중에 있는 장하 발전소(총 발전량이 5200MW), 장하 항구(만톤급 부두) 철도 동쪽 길과 화원구 공업 원지의 건설은 장하의 내일을 더욱 아름답고 도 부요하게 장식해줄 것입니다.

目 录

●海中有美景(1—29)

(一)蛤蜊島(1—11) 仙島(1) 石瀑(2)
长城图(2) 将军石(2) 海蕉(2)
镇海雄狮(2) 剑齿沟(3) 海狗(3)
虎浴(3) 扇贝石(4) 黄海观音(4)
壁画(4) 静海如原(5) 潮沟弯弯(6)
漂来仙阁(6) 走向情人岛(7) 探海
神龟(7) 对弈石(7) 渔舟唱晚(8) 冰
崖(8) 母子(8) 雪猴(9) 冰怪
(9)魔洞(9) 冰乳(10) 琉璃(10) 鸽
洞与鸽浴池(10) 晨曦(11)
(二)红海滩(12—14) 红海滩(12) 彩
湾(13) 告退(13) 画毯(14)
(三)石城岛(15—20) 海岸石林(15)
怪礁(16) 睡佛(16) 听海(16) 金蟾湾
(17) 形人砣子(18) 鸟岛(18) 黑脸
琵鹭(18) 外星人头(19) 部落(19)

出水“海兽”(19) 迎风望海(20)

(四)海王九島(21~29) 九島眺望
(21) 月亮湾(22) 音乐家(22) 伟人
像(22) 卧佛(23) 国际灯塔(23) 环
玉(23) 峡风(24) 出海(24) 鱼跃(24)
屿珊瑚画屏(25) 吸海(26) 海驼(26)
潜路(26) 火烧云(27) 高望(27) 云
裳(28) 黑白石(29) 蓝水湾(29) 双
狮争雄与烈马守滩(29)

●山里藏仙境(30~92)

(一)步云山(30~34) 步云远眺(30)
玉洁(31) 高山荷叶(31) 龙潭花
径(32) 烂漫(32) 鹊红(33) 清白
(33) 花溪(34)
(二)天门山(35~49) 花海(35) 早春
(36) 花团(37) 紫丁香(37) 锦
带红(37) 迎客(38) 苍松(39)

仙飘(39) 梦游(39) 翠红(40)

立佛(40) 雾嶂(41) 纱拂(42)
秋色七重(43) 雄峰彩绘(44) 三
枝红(44) 浓妆(45) 相宜(45) 天
门洞(46) 透彩(46) 冬日(47) 托
福(47) 傲骨(48) 银花(49)

(三)山花烂漫(50~52) 天女(50)
苹果园(51) 桃花山庄(51) 天然
盆景(52) 芙蓉王(52) 迎春花(52)
(四)桂云山水(53~55)

(五)冰瀑(56) 冬凝(56) 悬剑(56)
(六)歇马山(57~60) 薛礼遗迹(57)
雄石(57) 林间小聚(58) 石菇(58)
情侣坡(59) 浪漫坪(59) 三仙足
印(60) 兽谷(60) 仙桃(60) 卧
牛私语(60)
(七)冰峪(61~92) 唤春(61) 探春

- (61) 孤帆石(62) 银带(62) 飘洒
(63) 玉潭(63) 别有天瀑布(64)
水湾(64) 鹤立(65) 圣水古寺(65)
清水断崖(66) 水中盆景(66) 李
白吟(66) 险关(67) 山高水长(67)
彩瀑(68) 斑斓(68) 幻红(69) 秋
染(69) 火树(70) 互唤(70) 丽
华碧水(71) 酒红(72) 秋高(72)
尽染(73) 岩画(73) 仙人渡(74)
恩爱岩(74) 通天河(75) 通天洞
(75) 天然油画(76) 三元色(77)
峡湾(77) 一弯红叶(78) 对红
(78) 绚烂(79) 含波(79) 芦荡
泛红(80) 如画冰峪(81) 大关门
(82) 红岩(82) 映彩(83) 弯月
(83) 金雕(84) 自恋(84) 秋醉
(85) 腮红(85) 秋水(86) 含秋
- (87) 秀美山水(88) 秋之恋(89) 彩
镜(89) 雪峰(90) 傲雪(90) 五指
山亭(91) 林雪(92) 仙人洞(92)
- 历史留遗迹(93~106)
- (一)黑島(93~95) 英灵永生(93) 风云
海滩(93) 十里听涛(94) 和平鸽
(94) 先民遗址(95)
- (二)花园口(96~97) 沧桑花园口
(96) 留痕(97) 旧哨所(97) 卧海
石兽(97)
- (三)旧屋(98) 遍地黄金(98) 汉卿
学校(98)
- (四)城山古城(99~106) 山城雄姿
(99) 秋染楼台(99) 花香(99) 巍峨
(100) 梳妆台(101) 石猿(101)
高句骊人(101) 法华寺(102)
古刹(102) 僧路(102) 五老宫
- (103) 沧桑(104) 点将场(105)
绵延(105) 天高(106) 雄关(106)
(五)春平侯剑(107) 宝剑出土处
(107) 春平侯剑(107)
- 物产多珍奇(108~116)
- (一)大骨鸡(108) 山凤凰(108) 童
子军(108)
- (二)歇马杏(109) 歇马山庄(109) 红杏
(109)
- (三)海珍品(110~112) 海参(110) 海
胆(110) 海蟹(110) 海鱼(110) 河豚
网箱(111) 换蚬笼(111) 东方贝库
(112)
- (四)柞蚕(113)
- (五)花花世界(114~116)

仙岛



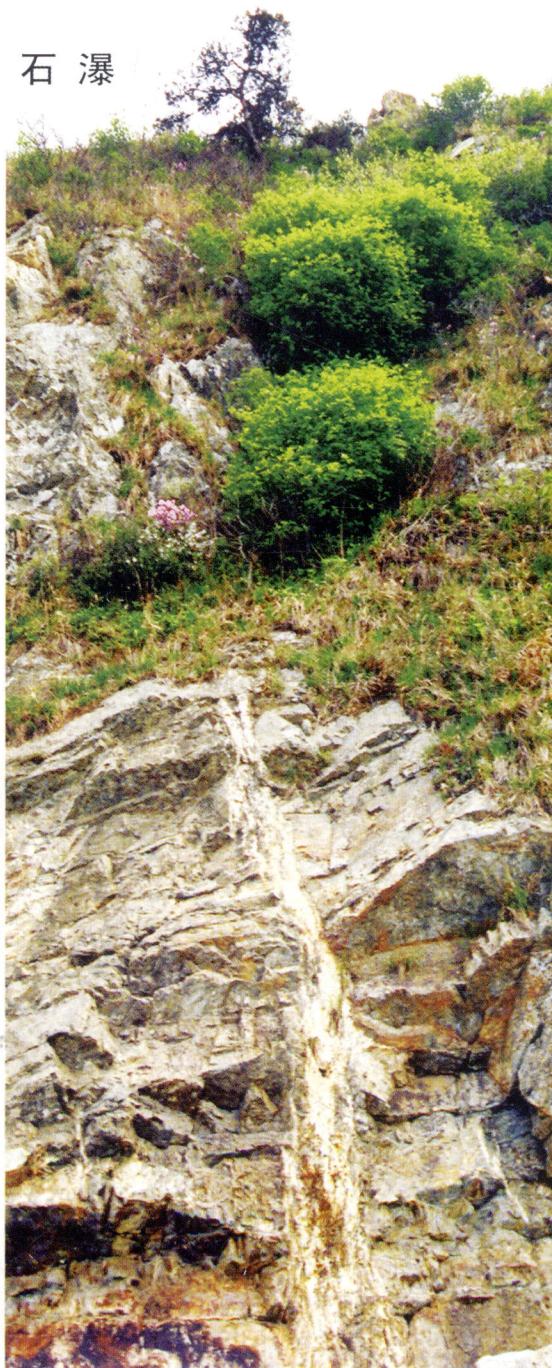
蛤蜊岛面积0.78平方公里，由主岛、观音壁和情人岛组成，四周滩涂盛产蛤蜊。



将军石



长城图



石瀑



海蕉



镇海雄狮

海狗



虎浴



剑齿沟



据说是远古时期的剑齿象用利齿拱成，依稀可见其足迹。



扇贝石



静海如原



海 中 有 美 景

蛤 剌 岛

6

潮沟弯弯



漂来仙阁



